



# L'INNOVAZIONE

---

La linguistica al servizio dell'innovazione,  
l'innovazione al servizio della linguistica

**InnovaLang** nasce nel 2011 da linguisti e informatici esperti in traduzione. Tre uffici, uno staff interno di dieci professionisti, decine di traduttori/revisori con cui lavoriamo continuamente e centinaia di freelance a disposizione.

Le nostre radici spaziano dai settori brevettuale (+30.000 brevetti tradotti) al tecnico/scientifico, dal legale a Marketing e Web, e negli anni si sono sviluppate a toccare ogni settore che possa necessitare di traduzioni, selezionando le tecnologie da utilizzare in modo funzionale alla qualità del servizio.

InnovaLang sta per "Innovation in Languages" e "Language of Innovation": continuiamo coerenti sul percorso iniziato e tracciato dalla lingua dell'innovazione, che abbiamo già tradotto sotto forma di più di 30.000 brevetti!



# COME LAVORIAMO

---



## APERTI

---

I nostri uffici sono aperti dal lunedì al venerdì in orario 9-18, ma la nostra produzione non si ferma mai!



## SEMPRE DISPONIBILI

---

Le traduzioni assegnate a Innovalang sono eseguite 24h/24: possiamo così gestire ogni tipo di urgenza in remoto.



## RIFERIMENTO

---

Ogni commessa è gestita da un ufficio interno dedicato al Project Management, che costituisce il punto di riferimento del Cliente.



## PROFESSIONALI

---

Le traduzioni sono sempre assegnate a traduttori specializzati e madrelingua target, con cui stabiliamo collaborazioni basate su confronti e formazione continui.



## PUNTUALI

---

Il rispetto delle scadenze di consegna è la base del nostro lavoro, dove la proattività in *problem solving* è un valore aggiunto.



## AGGIORNATI

---

I nostri collaboratori sono regolarmente aggiornati circa i requisiti di lavorazione per mezzo di corsi, seminari, circolari, glossari tecnici e memorie di traduzione.



## RASSICURANTI

---

Disponiamo di copertura assicurativa RC con AIG, numero polizza Y13OPI0586, per garantire ai nostri clienti una tranquillità a 360°.



## ETICI

---

Facciamo la nostra parte per contribuire a un ecosistema sostenibile e virtuoso.

**Puoi anche produrre eccellenza.  
Ma se la fai tradurre male...  
sarà considerata scadente.**

Il **controllo di qualità** da noi non è un optional: lo prevediamo sempre, nei nostri flussi di lavoro.

La traduzione è una cosa seria, professionale: **da noi i professionisti sono al centro. Sempre.**

Risparmiare sulle traduzioni è sicuramente interessante: ma se ciò comporta affidare i propri servizi e prodotti ad agenzie o traduttori low-cost che giocano al ribasso, bisognerà mettere in conto costi maggiori per rifare tutto o, nel migliore dei casi, perdere opportunità di mercato rischiando un calo di credibilità internazionale.

Ad **InnovaLang** usiamo tecnologia e innovazioni del settore traduzioni quando risultano funzionali alla qualità e basando i nostri processi sulle persone, che siano clienti, fornitori, dipendenti o consulenti.

# SINERGIE



Acronimo di "Patent Translation Engine", è il motore di traduzione automatica su base IA sviluppato da Innovalang per corrispondere alle esigenze del comparto p.i.



NexumStp è nata nel dicembre 2018 dalla fusione di alcuni dei più prestigiosi studi italiani di consulenza fiscale, legale e del lavoro.



IC&Partners è una società di consulenza per l'internazionalizzazione che opera accanto alle imprese supportandone il processo di ingresso o di sviluppo sui mercati esteri.



In campo legale collaboriamo con LexTranslate, network di avvocati che coniugano la pratica giuridica con una profonda conoscenza delle lingue straniere.



SardexPay è una piattaforma di scambio di beni e servizi con una moneta complementare che aggiunge valore al business in quanto parte di una comunità.



Dal 2022 facciamo parte di WarFree, rete di imprese, commercianti e professionisti per la pace e la transizione ecologica: un grande movimento nato in Sardegna.



L'Associazione Startup Turismo rappresenta le startup del travel in Italia, riunendo più di 130 startup verticali sul turismo.



Confindustria è la principale associazione di rappresentanza delle imprese manifatturiere e di servizi in Italia, con più di 150.000 imprese iscritte.



**InnovaLang Srl**

traduzioni@innovalang.eu



[www.innovalang.eu](http://www.innovalang.eu)

[www.nexumstp.it](http://www.nexumstp.it)